

GENERAL AGREEMENT ON TARIFFS AND TRADE

RESTRICTED

ACCORD GENERAL SUR LES TARIFS DOUANIERS ET LE COMMERCE

CPC/10/Add.54

25 March 1996

ACUERDO GENERAL SOBRE ARANCELES ADUANEROS Y COMERCIO

Special Distribution

(96-1061)

Preferential Arrangements Among
Developing Countries Negotiated in GATT

Original: English/
anglais/
inglés

INFORMATION CONCERNING CERTIFICATION OF ORIGIN

Addendum

Notification by Egypt

In pursuance of Annex A of the Protocol, the Permanent Mission of the Arab Republic of Egypt has notified new lists for all signatures, names and seals of the authorized personnel in the General Organization for Export and Import Control, the Egyptian Authority entitled to issue certificates of origin. These are reproduced in the attachment.

Arrangements préférentiels entre pays
en développement, négociés au GATT

RENSEIGNEMENTS CONCERNANT LA CERTIFICATION DE L'ORIGINE

Addendum

Notification de l'Egypte

En application des dispositions de l'annexe A du Protocole, la Mission permanente de la République arabe d'Egypte a communiqué de nouvelles listes pour tous les noms, sceaux et signatures du personnel autorisé de l'Organisation générale pour le contrôle des exportations et des importations, qui est l'Autorité égyptienne habilitée à délivrer les certificats d'origine. Ces listes sont reproduites à l'Appendice.

Acuerdos preferenciales entre países
en desarrollo negociados en el GATT

INFORMACIÓN SOBRE LA CERTIFICACIÓN DE ORIGEN

Addendum

Notificación de Egipto

De conformidad con el anexo A del Protocolo, la Misión Permanente de la República Árabe de Egipto ha notificado las nuevas listas que contienen todas las firmas, nombres y sellos del personal autorizado de la Dirección General de Control de las Exportaciones y las Importaciones, que es la autoridad egipcia facultada para expedir certificados de origen. Dichas listas figuran en el anexo.

اخطار من جمهورية مصر العربية

وزارة الاقتصاد

.....

السلطة الحكومية المخولة حق إصدار شهادات المنشأ من

جمهورية مصر العربية هي :-

الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات •

فيما يلي أسماء السادة المفوضين

حق التوقيع على الشهادات ونماذج توقيعاتهم وصور بصمات أختام

شعار الجمهورية المستعملة في ختم تلك الشهادات وسوف تظهر إحدى

تلك التوقيعات وصورة من تلك البصمات فقط على الشهادة •

أولا / السيد / رئيس مجلس الإدارة

الاسم / فخر الدين أبو العز حسن

التوقيع / أ.ع.أ

خاتم شعار الجمهورية المستعمل



NOTIFICATION BY ARAB REPUBLIC OF EGYPT
MINISTRY OF ECONOMY

The Government authority entitled to issue the CERTIFICATE
OF ORIGIN in A.R. of EGYPT is:

THE GENERAL ORGANIZATION For EXPORT & IMPORT CONTROL

Names of authorized officials , specimen of their signatures
and specimen impression of stamps , used in connection with
certificate only of these signatures and only one of these

STAMPS on the certificate

1- THE CHAIRMAN

The name : FAKHR EL-DIN ABO EL-EZZ

Signature: *F. A. Abou El-Ezz*



الاختتام

السيدة / ناهد محمد طرش

لا عمر طرش

السيد / حسن سام ابراهيم

حسن سام

السيد / أحمد فريد عبد البر

السيدة / عذمت حسن اسماعيل

عذمت حسن

السيدة / فتيمة عبد العزيز نجم

فتيمة نجم

السيدة / سفيحة حسن سيد

سفيحة حسن

السيدة / علاء سيد محمد سالم

علاء سيد

السيد / محمد الفتاح أحمد الدسوقي

محمد الفتاح

السيد / ماهر عبد الحميد عبد الحميد

ماهر عبد الحميد

2. THE MAIN OFFICE (CAIRO)

Mrs. NAHED MOHAMED MALASH

Nahed M. Malash

MR. HASSAN SAMI IBRAHIM

Hassan Sami Ibrahim

MR. AHMED FARID ABDEL-BAR

M RS. ESMAT HOSNEY

Esmat H. Esmail

MRS. FATHIA ABDEL AZIZ NEGM

F. Negm

M RS. SAMEHA HASSAN SAYED

Sameha H. Sayed

MRS. ABLA SAYED MOHAMED SALEM

Abla S. Salem

MR. ABD ELFATTAH AHMED ALDESOUKY

A-F. Desouky

MR. SOBHY ABD ALHAMID ABD EMAGID

Sobhy Ab.

STAMP



الختم



الاسم

نبيل محمود خطاب

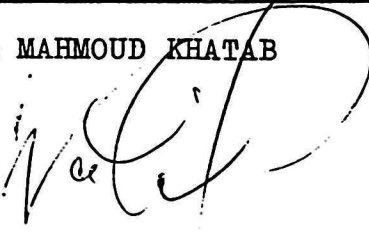




عادل محمود مرسى

م عبد العزيز زين الدين

ابراهيم زعيم لبريم

ابراهيم مصطفى

BRANCH AIRPORT.

NAME	STAMP
1 - NABIL MAHMOUD KHATAB 	
2 - ADEL MAHMOUD MORSY 	
3 - EBRAHIM ABD EL AZIZ ZEN ELDIN 	
4 - MOUSTAFA EBRAHIM MOUSTAFA 	

اسماء المادة المفوضين بالتوقيع على شهادات المنشأ " ميناء الاسكندرية "



١- م / عبد اللطيف عبد الحميد البرعى

عبد اللطيف عبد الحميد البرعى

٢- م / احمد حامد عامر

٣- م / مقصود السيد محمد

مقصود السيد محمد

PORTE OF ALEX.

M. ABELLATIF ABDELHAMID
ELBOURAY

A. el Bouray

M. AHMED HAMED AMER

M. Amer

M. HANOUR ELSAYED FORNED

M. el Sayed





السيد / محمد عبد السميع امام

السيد / محمود عوف

السيد / محمد حامد توفيق

السيد / عادل منبهي المراكبي

السيد / صفوت عبد الرووف

السيدة / أميرة علي محمد

السيدة / أيمان بسيون السيد

السيدة / مرفت محمد مكي

Mr. MOHAMMED ABDEL SAMEL

M. Abd El Sami

Mr. MAHMOED AUF

M. Auf

Mr. MOHAMMED HAMID TAWFIE

M. H. Tawfik

Mr. ADEL MOHAMMED SABRY AL MARAKBY

A.S. Elmarakby

Mr. SAFWAT ABDEL RAUF

S. A. Raouf

Mrs. AMIRA ALI MOHAMMED

Mrs. EYLIAN BASUNI AL SAYED

E. B. El-Sayed

Mrs. MERVAT MOHAMMED MADKOUR

M. M. Madkour

STAMP





السيد / محمود زكي

محمود

السيد / سيد عبد الرحيم عبد المقنود

سيد

السيد / عبد العزيز منعم عبد العزيز

عبد العزيز

السيد / عبد الخالق لطفي

عبد الخالق

السيد / عماد كامل

عماد

السيدة / ريمون رزق

ريمون

السيد / أحمد عزيز محمود

أحمد

السيد / يسرى محمد أسكندر

يسرى

Mr. MAHMOUD ZAKI

STAMP

M. Z. Behnam

Mr. SAIED ABD EL REHEM

S. A. Rehem

Mr. ABD EL AZIZ MOHAMED

A. M. Aziz

Mr. ABD EL -KHALEK LOTKY

A. Lotky

Mr. EMAD KAMEL

Emad

Mr. RIMON RIZH GERGES

R. R. Gerges

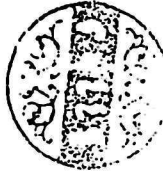
Mr. AHMED AZIZ MAHMOUD

A. Aziz

Mr. YUSRI MOHAMMED ISKANDAR

Y. M. Iskander

الخاتم



السيد / صلاح محمد ابو النجا

السيد / العراقى عبد الوهاب

السيد / عبد الفتاح عبد الله

السيد / محمد أحمد سرخسان

السيد / عز الدين تمام

السيد / مجدى فتحى

السيد / وجدى عباس

السيد / بهيل أمين مقياس

السيد / محمد عز

Mr. SALAH MOHAMED

Sl-Moh-AB

Mr. AL IRAQI ABDEL WAHAB

AlIraqi A.

Mr. ABDEL FATAH ABDALLAH

A.F.M. ABDALLAH

Mr. MOHAMED AHMED

M.A. Ahmed

Mr. EZZ EL DIN TAMAM

E.A. Tamam

Mr. MAGDI FATIHI

M.F. G. Fathi

Mr. WAGDI ABAS

Wagdi Abas




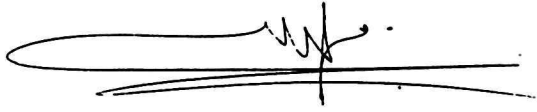
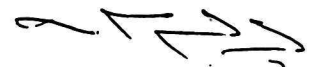
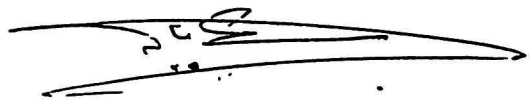
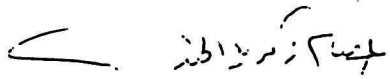
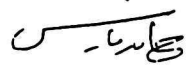
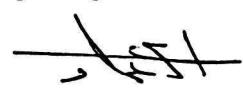
Mr. NABIL AMEN METIAS

NA. METAS

STAMP



SA/T

<p>الخاد</p> 	<p>السيد / حسين حسن حلاوة</p>  <hr/> <p>السيد / أحمد محمد صادق</p>  <hr/> <p>السيد / محمد أحمد الكيلاني</p>  <hr/> <p>السيد / عبد النعم شحاته</p>  <hr/> <p>السيد / شعبان عبد اللطيف</p>  <hr/> <p>السيد / محام الدين زكريا</p>  <hr/> <p>السيد / حامد فارس</p>  <hr/> <p>السيد / أحمد محمّد عواد</p> 
--	---

MR. HUSSEIN HUSSEIN HUSSEIN

H. H. M. HALAWA.



MR. AHMED AHMED AHMED

A. M. Sadek.



MR. MOHAMMAD AHMED AHMED

M. A. El-Kilany

MR. ABDEL KADER EL KAD

A. M. Shukri.

MR. SHAWKI AHMED EL KAD

H. ELATY

MR. HUSSEIN EL DOKKI

E. Z. El-Ghensy

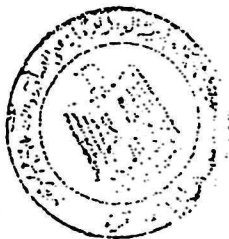
MR. HAMED ELKAD

H. M. Fares.

MR. AHMED AHMED AHMED

A. M. Awwad

الخاتم



السيد / عادل المعـداوى

السيد / محمد السيد

السيد / شعبان سلطان

السيد / ابراهيم عفيفى

السيد / . محمد رجب محمد عيسى

السيد / محمد فهم الزغبى

السيد / حمدى شديد السيسى

السيد / سيد ابراهيم السجل

Mr. MOHAMED AZZ

M. Ezz El Din

Mr. ADEL ELMEDAWY

A. N. elmedawy

Mr. MOHAMED EL SAYED

M. A. M. Elsayed

Mr. SHABAN SOULTAN

S-A-Sultan

Mr. IBRAHIM AFIFY AFIFY

Ibrahim Afi'fy

Mr. WANDOT SAAD ALI

M. S. Aly

Mr. MOHAMED FAHIE

M. F. Elzogy

Mr. HAMDY SHEDED

Hamdy Sheded

Mr. SAIED IBRAHIM AL SEHLY

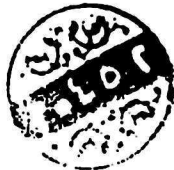
S. E. EL-SEHLY



فـرـع السويـس

.....

الخاتم



السيد / سمير شعبان عون

السيد / أحمد سيد جسوده

السيد / عبد النيل عبد اللاه احمد

السيد / جلال زكي محمد سعد

السيد / حسن سيد محمود


السيد / عبد المنعم حقيقي طه

السيد / حسن محمد فوزلي

السيد / سيد حسن قاسم

طاف ...

تابع : فرع السويس

<p>الخاتم</p> 	<p>السيد / فاروق محمود سليمان</p> <p>2011/11/11</p>
	<p>السيد / محمد محمد شرف الدين</p> <p>محمد</p>
	<p>السيد / محمود عباس محمد ماهر</p> <p>معبط</p>

تأليف

SUEZ

Mr. SAMIR SHAHBAN AWAD

Samir

Mr. AHMED SAYED gou a

Ahmed Gouda

Mr. ABD ELFADIL ABD ELLAH AHMED

A. A. elhak

Mr. GALAL SAKI SAAD

GALAL ZAKI SAAD

Mr. HASSAN SAYED MAHMOUD

Hassan

Mr. ABD EL MONIEM TKEYA

Moniem

Mr. HASAN MOHAMED FARGALY

Hasan M

Mr. SAID HASAN KASEM

Sayed K

STAMP



SUEZ

Mr. FAROUK MAHMOUED SOULMAN

Farouk m-Soulman

Mr. MOHAMED MOHAMED SHARF EL BIN

M. M. Sh





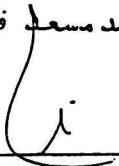
Mr. MAHMOUED ABAS MOHAMED

M-Ab

STAMP


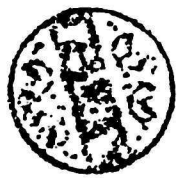


فرع بورسعيد



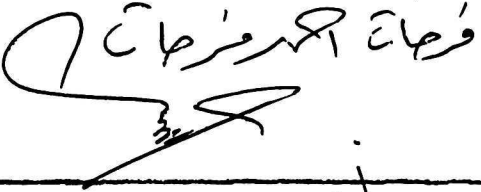
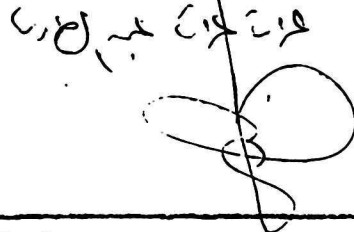
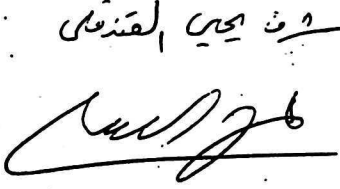
<p>الخاتمة</p>  	<p>السيد / محمد عبد الوهاب حليش</p> 
	<p>السيد / عبد الحميد محمد عليه</p> 
	<p>السيد / محمد مسعد فرج حسن</p> 
	<p>السيد / محمد محمد العدني</p> 

عاطف

PORT SAID

<p>MR. MOHAMMED ABD ELWAHAB HELEMISH</p> <p><i>M. Helimish</i></p>	<p>STAMP</p>  
<p>Mr. ABD ELHAMID ATIA ELBASEUNI</p> <p><i>Abd. elhamid M. A.</i></p>	
<p>Mr. MOHAMMED MOSAD FARAH IASSAN</p> <p><i>M. M. Farh</i></p>	
<p>Mr. MOHAMMED MOHAMED EL ADANY</p> <p><i>Mohamed M. El-Adany</i></p>	

SH/T

	السيد / محمد محمد المسكنار
	السيد / محمد ابوالمعاطي بلبول
	السيد / فرحات أحمد فرحات
	السيد / عزت عزت عبد الهادي
	السيد / جلال الدين صبري بشتو
	السيد / اشرف يحيى القندلسي



DAMIATT

MR. MOHAMED MOHAMED EL KASER

M. ElKasser

STAMP

MR. MOHAMED ABU ELMAATY BALBUL

Mohamed Balbul

MR. FRAHAT AHMED FRAHAT

[Signature]

MR. EZZAT EZZAT ABD ELAHADY

[Signature]

MR. GALALL ELDIN SABRY BESHTO



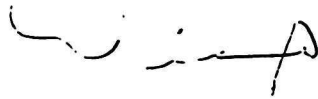

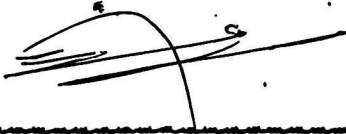

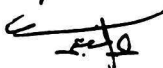
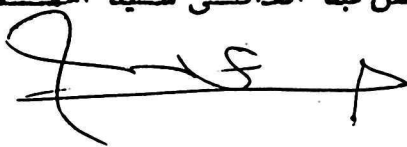
[Signature]

MR. ASRAF YEHYA

[Signature]



فروع الشرقيه

<p>الخاتم</p>  	<p>السيد / البشير بن محمد بن متولى</p> <p></p> <hr/> <p>السيد / كوسى عبد الرحمن مذكور</p> <p></p> <hr/> <p>السيد / محمد ثعلبان</p> <p></p> <hr/> <p>السيد / لطفى الشحات خالد</p> <p></p> <hr/> <p>السيد / عبد المنعم السيد يوسف</p> <p></p> <hr/> <p>السيد / حسن عبد العاطى سيد أحمد</p> <p></p>
---	---

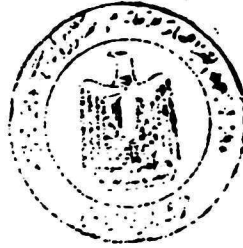
EL SHARKIA OFFICE
*****MR. EL BASUONI MOHAMED^{AND} METWALI

[I.B. M. METWALI

STAMP

MR. KOMY ABD EL RAHMAN MADKOUR

K.A. EL R. MADKOUR



MR. MOHAMED SHALAN

M. A. SHALAN.

MR. LOTFY EL SHAHAT KHALED

T. ELS. KHALED

MR. ABD EL MONIEM EL SAYED YOSSEF

.....A. ELM - ELS. YOSSEF.....

MR. HASAN ABD EL ATY SAYED

H - A - ELA - SAED

Magdi , , ,

فرع بنها

الاختصار



السيد / عبد الله ملاق أحمد

[Handwritten signature]

السيد / فخرى جدل جاد

[Handwritten signature]

السيد / محمد فريد سليمان

[Handwritten signature]

السيد علي محمود هيتل

[Handwritten signature]

السيد / الهادي السيد جمعه

[Handwritten signature]

السيد / رحيم السيد حامد مذكور

[Handwritten signature]

السيد / ابراهيم فرج محمد علي

[Handwritten signature]

BANH

Mr. ABD ALLA MOSTAFA

A. Mostafa

Mr. PATHY GALALL GAD

P. Galal Gad

Mr. MOHAMED FARIED SOLIMAN

Saliman

Mr. ALL MAHMOAD HAIKAL

Ali M. Haikal

MR. EL-HADI EL-SAYED GOMAA

EL-HADI

MR. ROHIM EL-SAID HAMED MADKOR

Rohaym Madkor

Mr. IBRAHIM PARAG MOHAMED ALY

I.F

STAMP



فرع العرش

الاختتام

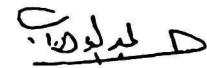
السيد / عيد محمد السيد



السيد / ابو بكر عيد المنعم حنين



السيد / حسن محمد عبد الوهاب



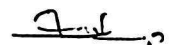
السيد / سالم مصطفى سالم



السيد / احمد حدى محمد القصاص



السيد / صلاح الدين ابراهيم على



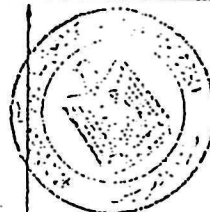
السيد / عفاف حسن عبد الوهاب



EL AREESH

Mr. ELD MAHMOUD EL SYED

ELD



STAMP

Mr. ABU BAKR ABD ELMOHEM HASANEH

Abu



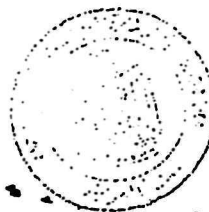
Mr. HASSAN MOHAMMED ABD ELWHAB

HASSAN



Mr. SALEM MOSTAFA SALEM

Salem



Mr. AHMED HANDY MOHAMMED EL KASSAS

EL Kao



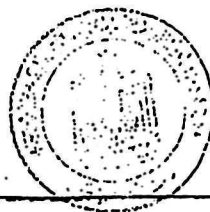
Mr. SALAH EL DIN EBRAHEM ALY

Salah el Din



Mrs. AFAF HASSAN ABD EL WAHAB

Afaf



فروع الاسماعيليه

.....

الخاتم

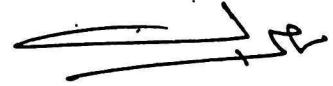
السيد / محمد عبد الحميد محمد مصطفى



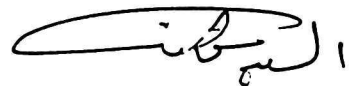
السيد / محمد أحمد إبراهيم راجح

كمر ١٠٤

السيد / محمد جلال متولسي



السيد / السيد محمد شحاته



السيد / علي صعيده محمد صعيده



السيد / عطيه مصطفى عطيه



.....

ISMAELIA OFFICE

MR. MOHEMED ELHAMED MOHAMMED

M. A. Elhamed

STAMP

MR. MOHAMMED AHMED IBRAHEM

M. A. Ibrahim

MR. MOHAMED GALAL

M. G. Metwally

MR. AL SAIED MOHAMMED

AL. M. Shehata

MR. ALY CEMYDA MOHAMED

Ali Cemyda

MR. ATEYA MOSTAFA ATEYA

A. M. attia



فيس / موهاج

السيد / عمر مكرم عمر



السيد / صبري عثمان عبد الرحمن



السيد / حافظ يوسف محمد

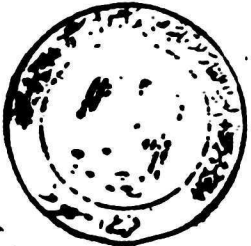



مجدى ٥٥

SOMAG
=====

<p>MR. OMAR SALLAM OMAR</p> <p><i>O. Sallam</i></p>	
<p>MR. SABRY OSMAN ABD EL RAHMAN</p> <p><i>Sabry Osman</i></p>	
<p>MR. YOSEF MOHAMMED</p> <p><i>Hafez. Y</i></p>	

ASYOOT

<p>Mr. MOSTAFA MAHMOUD IBRAHIM</p> <p><i>Mostafa Mahmoud Ibrahim</i></p>	<p>STAMP</p>  
<p>Mr. NASR MOHAMMED IBRAHEM MAKLD</p> <p><i>Nasir Maklad</i></p>	
<p>Mrs. HORIA ONSY ALY</p> <p><i>Horia O. Aly</i></p>	
<p>Mr. AHMED EL GENDY</p> <p><i>Ahmed El Gendy</i></p>	

فريق اسبوط

الاختصاص



السيد / مسلف محمد ابراهيم

مسلف

السيد / ناصر محمد ابراهيم مقلد

ناصر

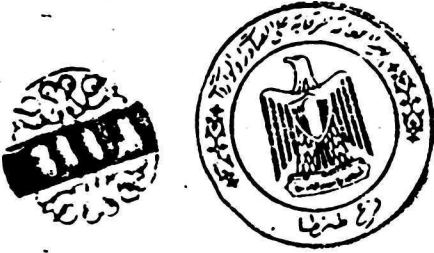



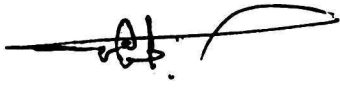

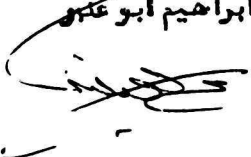
السيدة / خورية انس علي

خورية انس

السيد / أحمد الجندي

أحمد الجندي

فـرع الغربـية " طـبـطـا "

<p>الخاتـم</p> 	<p>السيد / المتولى على عبد</p> 
	<p>السيد / جمال شكرى المصـرى جمال شكرى المصـرى</p> 
	<p>السيد / احمد حامد بيومى</p> 
	<p>السيد / محمد صلاح محمد احمد الجومـرى</p> 
	<p>السيد / مجدى بواقسيم عبد الملك</p> 
	<p>السيد / محمد ابراهيم ابو عـلى</p> 

عاطف

TANTA OFFICE

MR. EL MTWLY ALY ABDO

EL M. A. Ab

MR. gamal shokry el masry

EL masry

MR. AHMED HAMED

A. H.

MR. MOHAMMED SALAH EL GOHRY

Elgohry

MR. MGDY BOWAKIEM ABD EL MALEK

Magdy Y. Abd. El. Malek





MR. MOHAMED IBRAHEM A BO-ANBER.

M. Abo Anber

STAMP




فروع كفر الشيخ




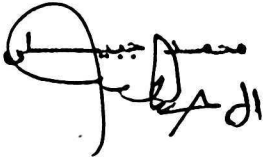

<p>الخاتم</p> 	<p>السيد / محمد السيد البنا</p> 
	<p>السيد / محمد عبد المجيد رزق</p> 
	<p>السيد / أحمد رجب خميس</p> 

ماطف ...

KAFR EL SHEEKH



<p>MR. MOHAMMED EL BANNA</p> <p>M. Elsayed Elbanna</p>	
<p>MR. MOHAMMED ABD ELAGEED REZK</p> <p>M. Rizk</p>	
<p>MR. AHMED RAGAB KHAMERS</p> <p>A. R. Khamers</p>	

فروع الفيوم
.....

<p>الخاتم</p>  	<p>السيد / بركات عثمان بركات</p> 
	<p>السيد / محمد جبير</p> 
	<p>السيد / أحمد محمد محمد سالم</p> 

عاطف

AL FAAUJ OFFICE

<p>MR. BRAKAT HOTHMAN BRAKAT</p> <p><u>Brakat</u></p>	<p>STAMP</p>  
<p>MR. ^{el sayed} MOHAMED GIBILY</p> <p><u>El Sayed G. Gibily</u></p>	
<p>MR. AHMED MOHA MED</p> <p><u>Ahmed Salem</u></p>	

فلسن / شين الكور

الاختتام

السيد / محمد توفيق ناجي

٩٥
١١ ١٣

السيد / ناصيف الدجواد أسطانيا



٩٥
١١ ١٣



السيد / كمال عبد الجواد حسن

٩٥
١١ ١٣

SHIBEN EL KOM (EL MENOFTA OFFICE)

<p>MR. MOHAMED TAEFIK NAGI</p> <p><i>Mohamed Taefik Nagi</i></p>	<p>STAMP</p>  
<p>MR. NASSIF ABD ELGWAD ESMAIL</p> <p><i>Nassif A. E</i></p>	
<p>MR. KAMAL ABD ELGWAD HASSAN</p> <p><i>Kamal</i> 18/11/1995</p>	

فريق / السيد

الاختصاص



السيد / سبهي محمد سليم

سليم

السيد / عبد النصار محمد الدليوي

د

السيد / فاروق محمد عبد الحليم

فاروق محمد عبد الحليم

EL SALIOUM OFFICE

MR. SABRY MOHAMED SALLOM

S. M. Sallom

MR. ADD EL GAFFAR MOHAMMED EL ATEBY

A. EL GAFFAR. M. EL etaw



MR. FAROOK MOHAMMED ABDEL-HALIM

F. M. ABD ELHALIM

STAMP



ASWAN

<p>Mr. GASSEEM IBRAHIM</p> <p><i>M. Kasem</i></p>	<p>STAMP</p> <div data-bbox="790 645 1028 891"></div> <div data-bbox="1080 723 1258 902"></div>
<p>Mr. KHALED HASSEN HEFNE</p> <p><i>kh. Hassen</i></p>	

فارس / البحيرة (دمهرو)

السيد / محمود السيد ماهر

محمود

الاعتناء



السيد / عثمان الدين

عثمان

السيد / أنور تقى

أنور

السيد / جمال عبد العزيز

جمال



محمود

DAMANHOUR (EL BEHERA OFFICE)

MR. MAHMOUD ELSYAD MAHROUS MASHALY

Mahmoud Mashaly

MR. EMAD EL DIK CHROMALY HETAL

Emad El-Dik

MR. ANWAR PATHY DORBAK

Anwar

MR. GABAL ABD ELAZIZ KOTB

Gamal Kotb

STAMP

